

1996 no. 43

AFKONDIGINGSBLAD VAN ARUBA

RIJKSWET van 15 mei 1996 (Stb. 282), houdende goedkeuring van het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, en het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest, betreffende energie-efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu-aspecten, met Bijlage (Trb. 1995, 108).

Uitgegeven, 8 augustus 1996

De minister van Justitie,

E.J. Vos

BESLUIT van 1 juli 1996 tot afkondiging in het Afkondigingsblad van Aruba van de rijkswet van 15 mei 1996 (Stb. 282), houdende goedkeuring van het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, en het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest, betreffende energie–efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu–aspecten, met Bijlage (Trb. 1995, 108).

IN NAAM VAN DE KONINGIN!

DE WND. GOUVERNEUR van Aruba,

Vanwege de Koningin de last ontvangen hebbende tot afkondiging van onderstaande rijkswet

Rijkswet van 15 mei 1996 (Stb. 282), houdende goedkeuring van het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, en het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest, betreffende energie–efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu–aspecten, met Bijlage (Trb. 1995, 108).

Heeft opneming daarvan in het Afkondigingsblad van Aruba bevolen.

Gedaan te Oranjestad, 1 juli 1996

M. Croes

Rijkswet van 15 mei 1996 (Stb. 282), houdende goedkeuring van het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, en het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest, betreffende energie-efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu-aspecten, met Bijlage (Trb. 1995, 108)

Wij Beatrix, bij de gratie Gods, Koningin der Nederlanden, Prinses van Oranje-Nassau, enz. enz. enz.

Allen, die deze zullen zien of horen lezen, saluut! doen te weten:

Alzo Wij in overweging genomen hebben, dat het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, alsmede het eveneens op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest betreffende energie-efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu-aspecten, met Bijlage, ingevolge artikel 91, eerste lid, van de Grondwet de goedkeuring van de Staten-Generaal behoeven, alvorens het Koninkrijk daaraan kan worden gebonden;

Zo is het, dat Wij, de Raad van State van het Koninkrijk gehoord, en met gemeen overleg der Staten-Generaal, de bepalingen van het Statuut voor het Koninkrijk in acht genomen zijnde, hebben goedgevonden en verstaan, gelijk Wij goedvinden en verstaan bij deze:

Artikel 1

Het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, waarvan de tekst is geplaatst in Tractatenblad 1995, 108, en de vertaling in het Nederlands in Tractatenblad 1995, 250, wordt goedgekeurd voor Nederland en de Nederlandse Antillen.

Artikel 2

Het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest betreffende energie-efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu-aspecten, met Bijlage, waarvan de tekst is geplaatst in Tractatenblad 1995, 108, en de vertaling in het Nederlands in Tractatenblad 1995, 250, wordt goedgekeurd voor Nederland en de Nederlandse Antillen.

Artikel 3

Deze rijkswet treedt in werking met ingang van de dag na de datum van uitgifte van het Staatsblad waarin zij wordt geplaatst.

Lasten en bevelen dat deze in het Staatsblad en in het Publicatieblad van de Nederlandse Antillen zal worden geplaatst en dat alle ministeries, autoriteiten, colleges en ambtenaren wie zulks aangaat, aan de nauwkeurige uitvoering de hand zullen houden.

Gegeven te 's–Gravenhage, 15 mei 1996

Beatrix

De Minister van Economische Zaken,
G.J. Weijers

De Minister van Buitenlandse Zaken,
H.A.F.M.O. van Mierlo

Uitgegeven de zesde juni 1996

De minister van Justitie,
W. Sorgdrager



1996 no. 43A

AFKONDIGINGSBLAD VAN ARUBA

VERBETERBLAD

Bij het Staatsblad 1996, 282 (AB 1996 no. 43), is door de Minister van Justitie een verbeterblad uitgegeven met de navolgende inhoud:

Goedkeuring van het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Verdrag inzake het Energiehandvest, met Bijlagen, en het op 17 december 1994 te Lissabon tot stand gekomen Protocol bij het Energiehandvest, betreffende energie-efficiëntie en de daarmee verband houdende milieu-aspecten, met Bijlage (Trb. 1995, 108)

Verbetering

Op blz. 2, eerste contraseign

staat:
<De Minister van Economische Zaken,
G.J. Weijers>

lees:
De Minister van Economische Zaken,
G.J. Wijers

's-Gravenhage, 5 september 1996

De Minister van Justitie,
W. Sorgdrager

Oranjestad, 2 december 1996

De Directeur Wetgeving,
mr H.M. Nassy